



**Worldwide Vision**  
— see things different —

**Art: PER11100**

**PERKINS MECHANISCHE STANDAARD, LIGHT TOUCH EN UNIMANUAL BRAILLESCHRIJFMACHINES**

**GEBRUIKSAANWIJZING**

Plaats de schrijfmachine met de voorkant naar U toe. Onder aan de voorzijde bevinden zich negen toetsen. Dit is, van links naar rechts:

Regelverzettoets: Deze druktoets wordt gebruikt om het papier een regel omhoog te draaien. Indien er geen papier in de machine is gedraaid of het papier scheef zit, blokkeert deze toets.

De nu volgende zeven toetsen worden gebruikt om de diverse brailletekens mee aan te slaan. De middelste en tevens breedste toets is de spatiebalk. (Bij de elektrische machine doen deze toetsen niets, als de machine niet op netspanning is aangesloten, zie hiervoor de toelichting op pagina 3.)

Terugsteltoets: Deze toets bevindt zich uiterst rechts en wordt gebruikt om de schrijfkop een spatie terug te zetten.

Boven het toetsenbord bevinden zich:

Hendel van de schrijfkop:

Door op het rechter uiteinde van deze hendel (in de vorm van een halve vleugel) te drukken kan de schrijfkop naar links bewogen worden. Om de schrijfkop naar rechts te bewegen wordt de spatiebalk gebruikt.

N.B. : Wanneer U de machine niet gebruikt, zet de hendel van de schrijfkop dan uiterst rechts, zodat de veer ontspannen is.

Handvat: In het midden van de bovenrand bevindt zich het inklapbare handvat.

### **Papierrollen:**

Aan de bovenzijde aan de achterkant bevindt zich een uitsparing voor de papierrollen en de papierinbreng. De bovenste is een geringde rol waarlangs zich de schrijfkop voortbeweegt. Deze rol kunt U oplichten met behulp van de papierontspanner. Onder de geringde rol bevindt zich de rubber rol. Deze rol wordt gedraaid middels de draaiknoppen links en rechts aan de zijkant.

### **Papierontspanners:**

Deze bevinden zich links en rechts boven op de machine naast de papiertafel. Trek ze naar u toe om de geringde rol op te lichten en duw ze weer terug om het papier tussen beide rollen vast te klemmen. Houdt bij deze handeling met een hand de papierontspanner vast en met de andere het papier.

### **Papierdraaiknoppen:**

Aan de linker- en rechterzijde bevindt zich een draaiknop waarmee het papier in en uit de machine gedraaid wordt. Draai ze van u af om het papier uit de machine te draaien en naar u toe om het er in te draaien.

Deze knoppen blokkeren als het papier volledig is ingedraaid en eveneens als de rol teruggedraaid wordt om het papier erin te zetten.

### **Papierstop:**

Aan de achterkant onder de linker papierontspanner bevindt zich een stelschroef voor de papierstop. Deze bepaalt hoe ver het papier naar links in de machine ligt en heeft daardoor invloed op de kantlijnbreedte. De meest gebruikelijke stand is wanneer de schroef in het midden dan wel iets naar rechts staat.

### **Kantlijnstops:**

Onder de uitsparing van de papierrollen bevindt zich een sleuf waarin zich de kantlijnstops bevinden. Dit zijn twee klemmen die verschoven kunnen worden door ze in te knijpen.

**Papier inzetten:**

1. Draai de papierdraaiknop van U af totdat deze geblokkeerd wordt.
2. Zet de hendel van de schrijfkop naar uiterst links.
3. Trek de papierontspanner naar U toe.
4. Schuif het papier in de uitsparing aan de achterkant; het papier moet zo ver mogelijk naar links liggen.
5. Druk het papier gelijkmatig tussen de papierrollen totdat de machine blokkeert. Dit dient zorgvuldig te gebeuren; het papier mag vooral niet scheef komen te liggen.
6. Druk de papierontspanners weer terug.
7. Draai het papier in de machine tot de knop blokkeert. Als het papier goed is ingezet blijft er nog een smal strookje in de uitsparing over, de rest is in de machine gedraaid.

Indien het papier verder uitsteekt, controleer dan of:

1. het papier niet scheef is ingedraaid,
2. de papierdraaiknop wel volledig teruggedraaid was aan het begin, en
3. de stelschroef papierstop wel vast zit.
4. Druk eenmaal op de regelverzettoets. Als dit niet gebeurt kan het papier tijdens het schrijven verschuiven.

**Papier uithalen:**

1. Draai de papierdraaiknop van U af totdat deze blokkeert. U kunt ook de regelverzettoets indrukken tot deze blokkeert.
2. Trek de hendels van de papierontspanners naar U toe.
3. Haal het papier uit de machine.

N.B.: Trek nooit het papier uit de machine zonder de eerste twee handelingen uitgevoerd te hebben daar dit problemen geeft bij het opnieuw inzetten van papier.

### **Correcties aanbrengen:**

Controleer elke regel voordat U de regelverzettoets indrukt. Als er verkeerde puntjes staan is het nog mogelijk deze eruit te drukken. Aan weerszijden van de schrijfkop bevindt zich onder het papier een plaatje met een breedte van 2 spaties c.q. brailletekens. Zorg ervoor dat de verkeerde puntjes boven deze plaatjes komen, druk ze eruit en maak vervolgens de correcte aanslag.

Als het papier al is doorgedraaid kunt U het beste het papier uit de machine halen en op een vlakke ondergrond de foutieve puntjes eruit drukken. Draai het papier vervolgens weer in de machine en maak de gewenste aanslag.

Het opnieuw inzetten van het papier heeft geen consequenties voor de reeds bestaande tekst.

Vorzorgsmaatregelen ter voorkoming van storingen:

- Voorkom bij vervoer schokken of stoten.
- Zorg ervoor dat de machine niet in aanraking komt met vocht.
- Zet de machine steeds op een stevige ondergrond.
- Zet de machine niet in de zon of in de buurt van een warmtebron.
- Gebruik geen olie voor de machine: alle onderdelen zijn op de fabriek reeds geolied.
- Pak bij vervoer de machine zorgvuldig in.
- Plaats de beschermhoes over de machine als hij niet gebruikt wordt en haal bij de elektrische machine de stekker uit het stopcontact.

Als de machine voor langere tijd niet gebruikt wordt is het raadzaam een stuk papier in de machine te draaien, zodat de rubberrol niet door de geringde aandrukrol kan worden beschadigd.

Mochten er zich problemen voordien, lees dan eerst de instructies nog eens goed door alvorens contact op te nemen met uw leverancier.

## **Bij storingen controleren**

1. Is het papier er juist ingezet?
2. Is de schrijfkop niet naast het papier gekomen?
3. Is de rechterkantlijnstop goed ingesteld?
4. Hebt U de instructies wel goed doorgenomen?

Worldwide Vision

Koperslagerij 15

4762 AR Zevenbergen

T 013 528 56 66

E [info@worldwidevision.nl](mailto:info@worldwidevision.nl)

I [www.worldwidevision.nl](http://www.worldwidevision.nl)